



AUGSDORFER PFARRNACHRICHTEN

Ostern • Velika noč 2012

Liebe Bewohnerinnen und Bewohner der Pfarrgemeinde von Augsdorf und der Filialkirche Selpritsch sowie alle, die sich mit unserer Pfarre verbunden fühlen •

Dragi prebivalci župnije v Logi vasi in podružne cerkve v Žopračah ter vsi, ki se čutite povezani z našo župnijo!

Der Heilige Vater, Papst Benedikt XVI., hat für den 11. Oktober 2012, anlässlich des 50. Jahrestages der Eröffnung des 2. Vatikanischen Konzils (11.10.1962-08.12.1965) das „**JAHR DES GLAUBENS**“ ausgerufen. Dazu hat er alle Christ-inn-en und alle Menschen guten Willens in einer Predigt am 16.10.2011 in Rom während einer Eucharistiefeier für die Neuevangelisierung zur Teilnahme eingeladen:

„Um der Sendung der ganzen Kirche einen neuen Impuls zu geben, die Menschen aus der Wüste, in der sie sich oft befinden, hin zum Ort des Lebens zu führen, zur Freundschaft mit Christus, der uns das Leben in Fülle schenkt, möchte ich in dieser Eucharistiefeier meinen Entschluss ankündigen, ein »Jahr des Glaubens« auszurufen, das ich in einem eigens verfassten Apostolischen Schreiben erläutern werde. Dieses »Jahr des Glaubens« wird am 11. Oktober 2012, dem 50. Jahrestag der Eröffnung des Zweiten Vatikanischen Konzils, beginnen und am 24. November 2013, dem Hochfest Christkönig, seinen Abschluss finden. Es wird dies ein Moment der Gnade und des Einsatzes für eine immer vollständigere Umkehr zu Gott sein, um unseren Glauben an ihn zu stärken und ihn mit Freude dem Menschen unserer Zeit zu verkünden.

[http://www.vatican.va/holy_father/benedict_xvi/homilies/2011/document_s/hf_ben-xvi_hom_20111016_nuova-evang_ge.html]

Eine Frucht des 2. Vatikanischen Konzils ist auch die **ERRICHTUNG DES PFARRGEMEINDERATES**, in dem vor allem gewählte Gläubige das Pfarrleben und die seelsorglichen Aufgaben der Pfarre in Verbundenheit mit der Diözese und der Weltkirche gemeinsam mit dem Pfarrvorsteher mittragen und mit verantworten.

So beginnt der neu gewählte Pfarrgemeinderat seine Amtsperiode 2012-2017 noch vor Beginn des Jahres des Glaubens, um in seiner Arbeit auch selbst von Anfang an im Glauben gestärkt zu werden.

Wir gratulieren dem neu gewählten Pfarrgemeinderat und danken für die Bereitschaft, sich in den Dienst der Pfarre zu stellen, sei es in der Übernahme der einzelnen Funktionen wie auch in der Mitarbeit in den einzelnen Fachausschüssen des Pfarrgemeinderates.

Stimmberechtigt im Pfarrgemeinderat ist auch das entsandte Mitglied Frau Marianne Stroj. Als Vertreterin des Gebetsapostolates des Lebendigen Rosenkranzes nimmt sie für die ganze Pfarre eine besondere Berufung wahr und ist damit - wie die biblischen Apostel - "entsandt".

Dank auch allen Pfarrmitgliedern, die an der Pfarrgemeinderatswahl teilgenommen haben und so das Pfarrleben auf diesem Wege der Beteiligung mitgetragen haben. Das Ergebnis der Pfarrgemeinderatswahl sowie die Zusammensetzung des neu gewählten Pfarrgemeinderates in der Konstituierenden Sitzung am So., 18.03.2012 finden Sie auf der Rückseite dieser Pfarrnachrichten.

Nun steht die **HEILIGE WOCHE** mit dem Osterfest vor der Tür. Ich lade Sie ein, an den liturgischen Feiern der drei österlichen Tage (Gründonnerstag, Karfreitag, Karsamstag/ Ostersonntag) sowie an der folgenden österlichen Zeit teilzunehmen und das Geheimnis von Leiden, Sterben, Tod und Auferstehung Jesu Christi in Gemeinschaft mit der ganzen Kirche mit zu feiern und zu begehen. Ich wünsche Ihnen, dass Sie auch die Zeit finden, sich persönlich darauf vorzubereiten. In diesen Tagen lade ich Sie deshalb auch ein, das Sakrament der Buße (Beichtsakrament) und der hl. Eucharistie zu empfangen.

Dank allen, die sich an den Vorbereitungen der vorösterlichen und österlichen Tage beteiligen. Dadurch helfen Sie mit, dass Ostern als Hauptfest der Christen in Freude begangen werden kann. Dank allen, die die Pfarr- und Filialkirche reinigen und schmücken, die den Mesner-, Ministranten- und Lektorendienst übernehmen, und allen Menschen, die unser Pfarrleben mit Rat und Tat und vor allem mit ihrem Gebet begleiten.

Im Namen der neu gewählten Pfarrgemeinderäte und der ehrenamtlichen Mitarbeiter der Pfarre Augsdorf wünsche ich Ihnen gesegnete und friedvolle Kar- und Ostertage. •

*Papež Benedikt XVI. je razglasil „leto vere“ ob 50 obletnici odprtja 2. vatikanskega koncila. Še pred tem letom vere začenja novoizvoljeni župnijski svet župnije Loga vas svoje delo v prid faranov in vseh tukaj živečih ljudi, da bi bil tudi sam od vsega začetka naprej potrjen v svoji veri. **V imenu novo izvoljenih župnijskih svetnikov in vseh častnih sodelavcev župnije Loga vas Vam želim blagoslovljene velikonočne praznike.***

Mag. Michael Golavčnik
Pfarrvorsteher • Farni predstojnik

Wahlergebnis Pfarrgemeinderatswahl 18.03.2012 • Izid volitev ŽS

Pfarre Augsdorf – župnija Loga vas

1046 Wahlberechtigte • volilnih upravičencev

167 abgegebene Stimmen • oddanih glasov (37 Briefwähler • volilna pisma)

165 gültige Stimmen • glasov veljavnih

15,97% Wahlbeteiligung • volilna udeležba (Dekanat Rosegg-Rožek 11,8 %, Diözese Gurk 21,0 %).

Diese Pfarrgemeinderatswahl in der Pfarre Augsdorf-Loga wurde ausschließlich durch die Pfarrmitglieder vorbereitet und durchgeführt, wofür dem Wahlausschuss unter der Leitung von Herrn Michael Jerne mit der Schriftführerin Frau Theresia Supanz und den beiden Mitgliedern Frau Marianne Stroj und Herrn Ing. Rudolf Kofler herzlich gedankt sei. Dank auch dem erfahrenen Wahlbeisitzer Herrn Amtsleiter HR Dr. Helmut Kusternik, der dem Wahlausschuss am Sonntag 18.03.2012 im Pfarrhof Augsdorf-Loga vas beigestanden ist. Dank allen Pfarrmitgliedern, die von Ihrem Wahlrecht Gebrauch gemacht haben, dadurch ihre Verbundenheit mit der Pfarre Augsdorf-Loga vas ausgedrückt haben und das Pfarrleben auf diesem Weg der Beteiligung mittragen und fördern. Folgendes Wahlergebnis wird bekannt gegeben • Zahvala vsem fanom, ki so se udeležili volitev župnijskih svetov. Sporočamo sledeči volilni izid:

Vorname u. Name • ime in priimek	Geb.j	Beruf • Poklic	Postleitzahl, Anschrift, Ort • Pošta, naslov, kraj	Stimmen
Gewählte Mitglieder •		Izvoljeni člani:		
Ing. Rudolf KOFLER	1949	Kfm. Angestellter • trg. uslužb.	9220 Velden, Aicherstraße 77, Aich - Dob	132
Michael JERNE	1937	Pensionist • upokojenec	9220, Unterjeserzerstr. 9, Unterjeserz - Sp. Jezerce	118
Theresia SUPANZ	1956	Lehrerin • učiteljica	9220, Roseggerstraße 83, Selpritsch - Žoprače	96
Gottfried OBERSTEINER vlg. Rader	1948	Pensionist • upokojenec	9220 Velden, Keutschacher Str. 108, Augsdorf-L. vas	94
Hildegard TSCHERNITZ vlg. Paira	1946	Pensionistin • upokojenka	9220, Aicher Straße 9, Aich - Dob	82
Johann STROJ vlg. Zlančič	1947	Pensionist • upokojenec	9220 Velden, Keutschacher Str. 126, Augsdorf-L. vas	81
Gewählte Ersatzmitglieder •		Izvoljeni nadomestni člani:		
Mathäus KAKL vlg. Mlinar	1946	Bauer i. Ruhe • kmet v pokoju	9220, Unterjeserzerstraße 18, Unterjeserz-Sp. Jezerce	67
Katharina OBERSTEINER vlg. Rader	1990	Buchhalterin • računovodkinja	9220 Velden, Keutschacher Str. 108, Augsdorf – L. vas	62
Maria Luise PROIDL	1953	Hausfrau • gospodinja	9220, Roseggerstraße 109, Selpritsch - Žoprače	62
Christina KOFLER	1983	Studentin • študentka	9220 Velden, Aicherstraße 77, Aich - Dob	61

Als entsandtes und stimmberechtigtes Mitglied des Pfarrgemeinderates fungiert Frau Marianne Stroj aus Unterjeserz-Spodnje Jezerce, die das Gebetsapostolat des Lebendigen Rosenkranzes vertritt.

Konstituierende Sitzung des PGR, So. 18.03.2012 • Ustanovna seja ŽS

Amtlicher Vorsitzender des Pfarrgemeinderates und des Pfarrkirchenrates:

Gewählter Pfarrgemeinderatsobmann • Podpredsednik župnijskega sveta:

Gewählte Schriftführerin des Pfarrgemeinderates • zapisnikarica župnijskega sveta:

Gewählte Vertreterin im Dekanatsrat • zastopnica v dekanijskem svetu:

Mag. Michael Golavčnik

Ing. Rudolf Kofler

Theresia Supanz

Hildegard Tschernitz vlg. Paira

Ergebnisse weiterer Wahlen für • Izid nadaljnih volitev za:

Ausschuss für Verwaltung und Finanzen (AVF-Pfarrkirchenrat) • Odbor za upravo in finance (cerkveni svet)

Vors. Stellvertreter • Predsedujoči namestnik:	Michael Jerne
Schriftführerin • zapisnikarica:	Theresia Supanz
Mitglieder • člani:	Gottfried Obersteiner, Johann Stroj, Willibald Koschier
Rechnungsprüfer • Preglednika računov:	Dr. Helmut Kusternik, Dr. Valentin Kakl

Fachausschuss für Liturgie und Öffentlichkeitsarbeit • Odbor za liturgijo in delo z javnostjo

Leiter • voditelj:	Ing. Rudolf Kofler
Mitglieder • člani:	Hildegard Tschernitz, Marianne Stroj, Mathäus Kakl, Maria Luise Proidl, Christina Kofler

Fachausschuss für soziale Dienste und Mission • Odbor za socialno dejavnost in misijon

Leiterin • voditeljica:	Marianne Stroj
Mitglieder • člani:	Hildegard Tschernitz, Magdalena Pirker, Barbara Kobaritsch, Christine Koren

Fachausschuss für Kinder- und Jugendpastoral • Odbor za otroško in mladinsko pastoralo

Leiterin • voditeljica:	Katharina Obersteiner
Mitglieder • člani:	Christina Kofler, Sabine Ropatsch, Dr. Michaela Ley-Schabus, Rifaya Aprina